DOCUMENT No.	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS	PAGE
KRA-601	製品仕様書	1/7
PRODUCT No.	For reference 参考	Date:.201707
SKRAAKE010		
1. General 一般事項		
1.1 Application 適用範囲	This specification is applied to TACT switches which have no key-top. この規格書は、キートップなしのタクトスイッチについて 適用する。	
1.2 Operating temperature range		
1.3 Storage temperature range	保存温度範囲: −40 ~ 90 °C (normal humidity, normal air pressure 常湿·常圧)	
1.4 Test conditions 試験状態	Unless otherwise specified, the atmospheric conditions for making measurements and tests are as follows.	
	試験及び測定は特に規定がない限り以下の標準状態のもとで行う。	
	Normal temperature  常  温:(Temperature 温度 5~35℃)	
	Normal humidity    常  湿:(Relative humidity 湿度 25~85%)	
	Normal air pressure   常  圧:(Air pressure 気圧 86~106kPa)	
	If any doubt arise from judgement, tests shall be conducted at the following conditions.	
	ただし、判定に疑義を生じた場合は以下の基準状態で行う。	
	Ambient temperature 温度: 20±2°C	
	Relative humidity 相対湿度: 60~70%	
	Air pressure     気   圧:86~106kPa	
2. Appearance, style and dimension	ons 外観、形状、寸法	
2.1 Appearance 外観	There shall be no defects that affect the serviceability of the product.	
	性能上有害な欠陥があってはならない。	
2.2 Style and dimensions 形状、	. 寸法 Refer to the assembly drawings. 製品図による。	
3. Type of actuating 動作形式	Tactile feedback タクティールフィードバック	
4. Contact arrangement 回路形式	式 <u>1</u> poles <u>1</u> throws <u>1</u> 回路 <u>1</u> 接点 (Details of contact arrangement are given in the assembly drawings 回路の詳細は製品図による)	
5. Ratings 定格 5.1 Maximum ratings 最大定格 5.2 Minimum ratings 最小定格		
3. Electrical specification 電気的	性能	

	Items 項 目	Test conditions 試験条件	Criteria 判定基準
6.1	Contact resistance	Applying a below static load to the center of the stem, measurements shall be	m Ω Max.
	接触抵抗	made.	
		スイッチ操作部中央に下記の静荷重を加え、測定する。	
		(1)Depression    押圧力: <u>5.88</u> N	
		(2)Measuring method 測定方法:1 kHz small-current contact resistance meter	
		or voltage drop method at 5VDC 10mA.	
		1kHz微少電流接触抵抗計, 又はDC5V 10mA電圧降下法	
6.2	Insulation	Measurements shall be made following the test set forth below:	
0.2	resistance	下記条件で試験を行った後、測定する。	
	絶縁抵抗	「1)Test voltage 印加電圧: <u>100</u> V DC for 1 min.	100 MΩ Min.
		(2) Applied position 印加場所:Between all terminals. And if there is a metal	100 W 32 WIII.
		frame, between terminals and ground(frame)	
		端子間, 金属フレームがある場合は, 端子と	
		金属フレーム間	
6.3	Voltage proof	Measurements shall be made following the test set forth below:	There shall be no breakdown.
	耐 電 圧	下記条件で試験を行った後、測定する。	絶縁破壊のないこと。
		(1)Test voltage   印加電圧: <u>250</u> V AC(50~60Hz)	
		(2) Duration 印加時間:1 min	
		(3) Applied position 印加場所:Between all terminals. And if there is a metal	
		frame, between terminals and ground(frame)	
		端子間、金属フレームがある場合は、端子と	
		金属フレーム間	
	FLEOTRIO COLTR		

DOCUMENT No. **TITLE** PRODUCT SPECIFICATIONS **PAGE** 製品 仕様書 2/7 KRA-601 Date:.201707 PRODUCT No. For reference 参考 SKRAAKE010 判定基準 Items 項目 Test conditions 試 験 条 件 Criteria ON bounce : 10 ms Max. 6.4 Bounce Lightly striking the center of the stem at a rate encountered in normal use (3 to 4 operations per s ), bounce shall be tested at "ON" and "OFF". バウンス OFF bounce: 10 ms Max. スイッチ操作部の中央部を通常の使用状態(3~4回/秒)で軽く打鍵し, ON時及び OFF時のバウンスを測定する。 Switch Oscilloscope 5V  $5k\Omega$ オシロスコープ "ON' OFF" 機械的性能 7. Mechanical specification Items 項目 Criteria 判定基準 Test conditions Operating force Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and  $2.45 \pm 0.64 \text{ N}$ 作 動 力 then gradually increasing the load applied to the center of the stem, the maximum load required for the switch to come to a make "ON" shall be measured. スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部に徐々に荷重を 加え、スイッチがONするまでの最大荷重を測定する。 7.2 Travel Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and  $0.3 \pm 0.2 \text{ mm}$ 移 動 量 then applying a below static load to the center of the stem, the travel distance for the switch to come to a make "ON" shall be measured. スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部に以下の静荷重 を加え、スイッチがONするまでの距離を測定する。 押圧力: 4.9 N (1) Depression 0.49 N Min. 7.3 Return force The sample switch is installed such that the direction of switch operation is 復 帰 力 vertical and, upon depression of the stem in its center the travel distance, the force of the stem to return tot its free position shall be measured. スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部を移動量押圧後、 操作部が復帰する力を測定する。 7.4 Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and There shall be no sign of damage Stop strength ストッパー強度 then a below static load shall be applied in the direction of stem operation. mechanically and electrically. スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、スイッチの操作方向へ以下の 機械的、電気的に異常のないこと。 静荷重を加える。 押圧力: 49 N (1) Depression (2) Time 時 間: <u>15</u>s 7.5 Stem strength Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and <u>29.4</u>N then the maximum force to withstand a pull applied opposite to the direction of ステム抜去強度 stem operation shall be measured. スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部の操作方向とは反対方向 に操作部を引っ張って抜けない力である。 8. Environmental specification 耐候性能 Items 項 目 試 験 条 件 判定基準 Criteria Test conditions Item 6. 8.1 Resistance to low Following the test set forth below the sample shall be left in normal temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made: temperatures Item 7.1 耐 寒 性 次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。 Item 7.2 (1) Temperature 温 度:<u>-40</u>±<u>2</u>℃ 間: <u>1000</u> h (3) Waterdrops shall be removed. 水滴は取り除く。 Heat resistance Following the test set forth below the sample shall be left in normal Item 6. 耐熱性 temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made: Item 7.1 次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。 Item 7.2 (1) Temperature 温 度:<u>90</u>±<u>2</u>℃ (2) Time 間:<u>1000</u>h Contact resistance 接触抵抗(Item 6.1): 8.3 Following the test set forth below the sample shall be left in normal Moisture temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made: resistance 200 m $\Omega$  Max. 次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。 耐湿性 Insulation resistance 絶縁抵抗(Item 6.2): 度: 60 ± 2 ℃ (1) Temperature 温 10 MΩ Min. (2) Time 間: 1000 h Item 6.3 時 (3) Relative humidity 相対湿度:\_\_90\_\_~\_95 % Bounce バウンス(Item 6.4) (4) Waterdrops shall be removed. 水滴は取り除く。 ON bounce: 10 ms Max. OFF bounce: 10 ms Max. Item 7.1 Item 7.2

	MENT No. TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書		PAGE 3/7	
PRODUCT No. SKRAAKE010		For reference 参考		Date:.201707
8.4	Items 項 目 Change of temperature 温度サイクル	Test conditions 試験条件  After below cycles of following conditions, the switch shall be allowed to stand under normal room temperature and humidity conditions for 1 h, and measurement shall be made. Water drops shall be removed. 下記条件で以下回数のサイクル試験後、常温常湿中に1時間放置し測定する。 ただし、水滴は取り除く。  A	Criteria  Item 6. Item 7.1 Item 7.2	判定基準
8.5	Protection 保護構造 IP6X equivalent IP6X相当	・Dust protection 保護(塵埃) Let the test samples be exposed to the below test condition. After the test, measurement shall be made. 次の(1)~(4)の試験後、測定する。 (1) Amount of talc タルクの量: 2 kg/m3 (2) Time of circulation 循環の時間: 8 h (3) Simply leave switch itself inside dust chamber. スイッチを試験装置室内に動作させずに放置する。 (4) Dusts shall be removed. 表面の塵埃は取り除く。	Contact resistance 接触抵抗(Item 6.1): 100 mΩ Max. No penetration of dusts shall be found inside of switch. 塵埃の浸入なきこと	
		*Water protection 保護(水) Let the test samples be exposed to the below test condition.  Measurement shall be made after 1 hr soak at normal temperature/humidity. 次の(1)~(4)の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。 (1) Depth of Immersion 浸漬深さ : 1 m (height from the top of switch and water surface スイッチの上端から水面までの距離) (2) Duration of Immersion 浸漬時間 : 30 min 分 (3) Simply leave switch itself inside water chamber. スイッチを試験装置室内に動作させずに放置する。 (4) Water drops shall be removed. 水滴は取り除く。	100 $$ M $\Omega$ Min. No outstanding pene effects the functional	・絶縁抵抗(Item 6.2) : etration of water which ality of switch. を与える水の浸入なきこと
8.6	Resistance to hydrogen sulfide gas.(H₂S) 耐硫化ガス性	Following the test set forth below the sample shall be left in normal temperature and humidity conditions for 1 h, and shall be operated two or three times before measurements are made: 次の試験後, 常温, 常湿中に1時間放置し, 2~3回切り換えた後, 測定する。 (1) Concentration of H <sub>2</sub> S gas. H <sub>2</sub> Sガス濃度: 1 ppm (2) Temperature 温度: 40 °C (3) Relative humidity 相対湿度: 75 % (4) Time 時間: 240 h	Contact resistance	接触抵抗(Item 6.1):
8.7	Resistance to sulfur dioxide. (SO₂) 耐亜硫酸ガス性	Following the test set forth below the sample shall be left in normal temperature and humidity conditions for 1 h, and shall be operated two or three times before measurements are made: 次の試験後, 常温, 常湿中に1時間放置し, 2~3回切り換えた後, 測定する。  (1) Concentration of SO₂ gas. SO₂ガス濃度: 10 ppm  (2) Temperature 温度: 40 ℃  (3) Relative humidity 相対湿度: 75 %  (4) Time 時間: 240 h	Contact resistance1Ω Max.	接触抵抗(Item 6.1):
9. En	durance specification		T	
9.1	Items 項目 Operating life 動作寿命	Test conditions 試験条件  Measurements shall be made following the test set forth below: 下記条件で試験を行った後、測定する。 (1) 12 VDC 50 mA resistive load 抵抗負荷 (2) Rate of operation 動作速度: 2 to 3 operations per s 回/秒 (3) Depression 押圧力: 3.09 N (4)Cycles of operation 動作回数: 100,000 cycles 回	200mΩ Max.	<u>m</u> s Max. <u>m</u> s Max. 動力(Item 7.1):

	MENT No. KRA-601	TITLE PRODUCT SPEC 製品仕	DIFICATIONS 様 書		PAGE 4/7
	UCT No. AAKE010	For re	ference 参考		Date:.201707
	Items 項 目	Test conditions	試験条件	Criteria	判 定 基 準
9.2	Vibration resistance 耐 振 性	Measurements shall be made following the test set f 下記条件で試験を行った後、測定する。 (1)Vibration frequency range 振動数範囲: 10~ 5 (2)Total amplitude 全振幅: 1.5mm (3)Sweep ratio 掃引の割合: 10-55-(4)Method of changing the sweep vibration frequency 掃引振動数の変化方法 (5)Direction of vibration: Three mutually perpendicula 振動の方向 the direction of the f スイッチ操作方向を中(6)Duration 振動時間: 2h each (6h in total)	5Hz 10 Hz Approx. 1 min 約 <u>1</u> 分 : Logarithmic or uniform 対数又は一様掃引 ir directions, including travel 心とした垂直3方向	Item 6.1 Item 7.1 Item 7.2	
9.3	Shock 耐衝擊性	Measurements shall be made following the test set f 下記条件で試験を行った後、測定する。 (1)Acceleration 加速度: 981 m/s² (2)Acting time 作用時間: 6 msec (3)Test direction 試験方向: 6 directions 6 配 (4)Number of shocks 試験回数: 3 times per direction 18times in total 各方向各3 回(記	tion	Item 6.1 Item 7.1 Item 7.2	
10. Sc	oldering conditions 半E	日付条件			
10.1	Items 項 目 Hand soldering 手 半 田	Recommended Please practice according to below conditions. 以下の条件にて実施して下さい。 (1)Soldering temperature 半田温度: 350 (2)Continuous soldering time 連続半田時間: 3 (3)Capacity of soldering iron 半田コテ容量: 60 (4)Excessive pressure shall not be applied to the ter 端子に異常加圧のないこと	_°C Max. _s Max. W Max.	<u>条 件</u>	
10.2	Automatic flow Soldering	In case an automatic flow soldering apparatus is use 噴流式自動半田装置で, 半田付けされる場合は, 次の乳	s flow soldering apparatus is used for soldering, adhere to the following conditions: で, 半田付けされる場合は, 次の条件に従って下さい。		
	オートディップ半田	Items 項 目	Soldering cond	litions 半田付け条件	
		(1)Bonding of switch スイッチの接着	When the board on switch is mounted has to be put in the oven sharden adhesive, the conditions shall be 150°C at max。  (on the parts mounted side of PCB), and not longer than 2 minute スイッチを装着後、接着剤硬化のため熱硬化炉を通す場合、条件は _(基板部品面の温度)、2分以内として下さい。		
		(2)Preheat temperature プリヒート温度	110 °C Max. (Ambient temperature of printed circui (プリント基板の半田付け面の周囲の温度		side)
		(3)Preheat time プリヒート時間	60s Max.		
		(4)Flux foaming フラックス発泡量	To such an extend that flux will be ke board's top surface on which component not be applied to that side of printed mounted and to the area where termin プリント基板の部品実装面上にフラックスプリント基板の部品実装面上及びスイッチャーにと。	ents are mounted. Procince of circuit board on white nals are located. スが周囲から上がらない	eparatory flux must ich components are い程度にする。なお、
		(5)Soldering temperature 半田温度	°C Max.		
		(6)Duration of solder immersion 半田浸漬時間	5s Max.		
		(7)Allowable frequency of soldering process 半田回数	_1_times Max.		
		(8)Recommended printed circuit board 推奨半田	Solder shall be "H63A-B20"(SENJYU 半田については、千住金属工業(株)製	H63A-B20相当品を使	用して下さい。
		(9)Recommended flux 推奨フラックス	Soldering flux shall be "EC-19S-8" (Tequivalent. (Specific gravity of solderin 20°C.) フラックスについては、タムラ化研(株)製てください。(20°C換算でフラックス比重の	ng flux shall be more 是 <u>EC-19S-8</u> 相当品	than 0.82 at
		(10)Other precaution その他注意事項	Depending on the kind of the flow sol under which you use it, it my affect shalls. Please make sure you have the フロー槽の種類及び条件により、半田付ありますので、事前に十分確認の上で使	solder-ability and forr right one before use けや半田ボールの発生	ming of solder a.

	JMENT No. KRA-601	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書	PAGE 5/7
	OUCT No. AAKE010	For reference 参考	Date:.201707
10.3	リフロ一半田	Recommended conditions 推 奨 条 件  Please practice according to below conditions. 以下の条件にて実施して下さい。  1)Profile 温度プロファイル  Surface of product Temperature 部品表面温度(°C)  180  150  Time 時間  120s Max (Pre-heating 予熱)  3 ~ 4 min. Max.  Time inside soldering equipment 炉内通過時間	
10.4	Other precautions For soldering 半田付けに関する その他注意事項	2)Allowable soldering time 半田回数: 2 time Max. (The temperature shall go down to a normal temperature in prior to exposure to the second time: 2回目を行う場合には、スイッチが常温に戻ってから行うこと。)  (1)Switch terminals and PCB. Upper face shall be free from flax prior to soldering. 事前にスイッチの端子及びプリント基板の部品実装面上にフラックスが塗られていないこと。 2)Following the soldering process, do not try to clean the switch with a solvent or the like. 半田付け後、溶剤などでスイッチを洗浄しないで下さい。 3) Recommended cream solder: M705-GRN360-K2(SENJU METAL INDUSTRY CO.LTD) or equivalent 推奨グリーム半田:千住金属工業(排) M705-GRN360-K2 同等品  4) When chip components is soldered on the back side of PCB by automatic flow soldering, after this switch soldered it flux will possibly creep up at the exterior wall of the housing and penetrate into the housing due to flux ejectic designed, please do not locate through holes adjacent to the switch mounted area. 本スイッチをJUフー半田後、プリント基板裏面をディップ半田して使用する場合は、ディップ時のフラックス吹き上げ等プラックスがはい上がる場合がありますので、パターン設計にあたってはスイッチ下面、周囲にスルーホールを設けない。 5) As the conditions vary somehow depending on the kind of reflow soldering equipment, please make sure you have the JUフー 一種の種類により、多少条件が異なりますので、事前に十分確認の上使用してください。 6) As the click rate may deteriorate when heat is applied repeatedly, reflow soldering should be performed in the shortest lowest temperature possible.  熱履歴が加わるとクリック感が低下する可能性がありますので極力低温短時間でリフローを行うようにお願いします。 7)Safeguard the switch assembly against flux penetration from its top side. スイッチの上面からフラックスが浸入しないようにして下さい。	n. Therefore, when the PCB is こよりスイッチ側面から っで下さい。 ne right one before use.

DOCUMENT No. KRA-601	TITLE	PRODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書	PAGE 6/7
PRODUCT No. SKRAAKE010		For reference 参考	Date:.201707

【Precaution in use】ご使用上の注意

A. General 一般項目

- A1. This product has been designed and manufactured for general electronic devices, such as audio devices, visual devices, home electronics, information devices and communication devices. In case this product is used for more sophisticated equipment requiring higher safety and reliability, such as life support system, space & aviation devices, disaster prevention & security system, please make verification of conformity or check on us for the details.
- 本製品はオーディオ機器、映像機器、家電機器、情報機器、通信機器などの一般電子機器用に設計・製造したものです。生命維持装置、宇宙・航空機器、防災・防犯機器などの高度な安全性や信頼性が求められる用途に使用される場合は、貴社にて適合性の確認を頂くか、当社へご確認ください。
- A2. This product is designed and manufactured assuming that it is to be used with the resistance for direct current. If you use other kinds of resistance (inductive (L) or capacitive (C)), please let us know beforehand.
  - 本製品は直流の抵抗負荷を想定して設計・製造されています。その他の負荷(誘導性負荷(L), 容量性負荷(C))で使用される場合は、別途ご相談ください。
- B. Soldering and assemble to PC board process 半田付, 基板実装工程
- B1. Note that if the load is applied to the terminals during soldering they might suffer deformation and defects in electrical performance. 端子をはんだ付けされる場合、端子に荷重が加わりますと条件によりガタ、変形及び電気的特性劣化のおそれがありますのでご注意下さい。
- B2. Conditions of soldering shall be confirmed under actual production conditions.

  はんだ付けの条件の設定については、実際の量産条件で確認されるようお願いします。

When the switch is carried, any shock shall not be applied to the stem.

- B3. When the switch is mounted on a printed circuit board, the case shall be held. And insert the product body to the specified fixing plane and fix it giving it the horizontal position. If it isn't fixed horizontally, it may cause malfunction.

  本スイッチをプリント基板へ取り付ける場合は、ケースを持って行って下さい。製品本体を規定の取付面まで挿入して水平になるように取り付けてください。
- 水平にならないまま取り付けますと, 動作不良の要因となります。

  B4. If the stem is given stress from the side, it may result in damages to switch functions. Therefore please handle it with extreme care.

ステムに横からの力が加わりますと、スイッチの機能破壊につながる危険性がありますので取扱いは十分注意して下さい。 移動する場合はステムに衝撃が加わらない様に注意して下さい。

- B5. Do not press the stem but the switch body when you correct rising of the switch mounted on PCB. 基板実装後スイッチの浮きを修正する際は、スイッチの操作部を押さずにスイッチ本体を押す様にして下さい。
- B6.As the click rate may deteriorate when heat is applied repeatedly, reflow soldering should be done within the recommended conditions. 熱履歴が加わるとクリック感が低下する可能性がありますので推奨半田条件以内で半田を行う様にお願いします。
- C. Washing process 洗浄工程
- C1. Following the soldering process, do not try to clean the switch with a solvent or the like. 半田付け後, 溶剤等でスイッチを洗浄しないでください。
- D. Mechanism design(switch layout) 機構設計
- D1. The dimensions of a hole and pattern for mounting a printed circuit board shall refer to the recommended dimensions in the engineering drawings. プリント基板取付穴及びパターンは、製品図に記載されている推奨寸法をご参照下さい。
- D2. Do not use the switch in a manner that the stem will be given stress from the side. If you push the stem from the side, the switch may be broken. ステムを横方向から押す様な使い方は避けて下さい。ステム先端に横方向から荷重が加わりますとスイッチが破壊される場合があります。
- D3. Press the center of the stem. Click feel may be changed, if you press the edge. This is because the center will be displaced, depending on the hinge structure or cumulative tolerances. When you use the hinge structure, take special care so that the keytop point to press the switch won't move.

ステムのセンターを押す様にして下さい。ヒンジ構造及びセット上の累積公差によるセンターズレなどステムを端押しする状態では感触が変化する場合があります ヒンジ構造の場合は、押下時ステム押し位置が移動しますので、特にご注意下さい。

D4. This switch is designed for unit construction that it is pressed by human operation.

Please avoid using this switch as mechanical detecting function.

In case such detecting function is required, please consult with our detector switch section.

当スイッチは、直接人の操作を介してスイッチを押す構造にてご使用下さい。

メカ的な検出機能へのご使用は、避けてください。

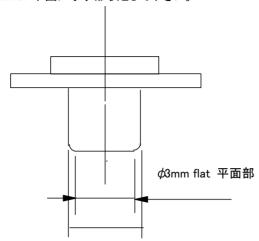
検出機能には弊社検出スイッチをご使用下さい。

- D5. The switch will be broken, if you give larger stress than specified. Take most care not to let the switch be given larger stress than specified. (Refer to the strength of the stopper.)
  - スイッチ操作時に規定以上の荷重が加わるとスイッチが破損する場合が有ります。スイッチに規定荷重以上の力が加わらない様にご注意下さい。 (ストッパー強度参照)
- D6.The inclination of the striking part shall be within 3°. 打鍵部の傾斜は、3度以内に設定して下さい。
- D7.Designing printed pattern and parts layout shall be considered because the characteristics may change due to warp of P.C.B. 基板のソリによって特性が変化する場合がありますので、パターン設計・レイアウトについては十分考慮願います。

DOCUMENT No. KRA-601	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS 製品仕様書	PAGE 7/7
PRODUCT No. SKRAAKE010	For reference 参考	Date:.201707

D8.Dimensions of the tip of striking part. 打鍵部先端形状

As per below dimensions. 下図に示す形状として下さい。



## E. Using environment 使用環境

E1. In case this product is always used around a sulfurate hot spring where sulfide gas is generated or in a place where exhaust gas from automobiles exists, take most care due to the switch performance might be affected.

硫黄系温泉地等常時ガスが発生する場所や自動車等の排気ガスの発生する場所で常時使用する場合、当製品の性能に影響を及ぼすおそれがありますので十分に ご注意下さい。

E2. Follow the directions if you have parts/materials described below within the module where the switch is installed.

同一セット内に以下の様な部材に関しましては以下の点にご注意願います。

- •For parts, rubber materials, adhesive agents, plywood, packing materials and lubricant used for the mechanical part of the device, do not use those ones that may generate gas of sulfarization or oxidization.
- 部品、ゴム材料、接着剤、合板、機器の梱包材、機器内の駆動部に使用される潤滑剤については、硫化、酸化ガスを発生しないものを採用してください。
- •When you use silicon rubber, grease, adhesive agents and oil, use those that will not generate low molecular siloxane gas. The low molecular siloxane gas may form silicon dioxide coat on the SW contact part, resulting in the contact failure.
- シリコン系ゴム, グリース, 接着剤, オイルを使用される場合は, 低分子シロキサンガスを発生しないものを使用してください。低分子シロキサンガスが 発生しますとSW接点部に2酸化珪素の被膜を形成して接点障害を引き起こす場合があります。
- ・When you apply chemical agents such as coating agents to the products, please let us know beforehand. 製品のコーティング剤等の薬品を付着させる場合は、別途ご相談ください。
- E3. Please be noted that water drops may penetrate into inside of switch, in case switch is operated and/or soaked for a long time under the condition that water drops remain on the switch body and terminals. In such case, it may cause corrosion.
  製品に水滴が付着した状態のまま、動作もしくは放置された場合、スイッチ内部へ水滴が侵入し腐食などが発生しますのでご注意下さい。
- F. Storage method. 保管方法
- F1. If you don't use the product immediately, store it as delivered in the following environment: with neither direct sunshine nor corrosive gas and in normal temperatures. However, it is recommended that you should use it as soon as possible before six months pass.
  製品は納入形態のまま常温, 常湿で直射日光の当たらず腐食性ガスが発生しない場所に保管し納入から6ヶ月以内を限度として出来るだけ早くご使用ください。
- F2. After you break the seal, you should put the remaining in a plastic bag to separate it from the outside and store it in the same environment mentioned above. You should use it up as soon as possible.

開封後はポリフクロで外気との遮断を図り上記と同じ環境下で保管し、すみやかにご使用下さい。

- F3. Do not stack too many switches for strafe. 過剰な積み重ねは行わないで下さい。
- F4. Key-switches shall be kept as released position, when they are stored. スイッチの操作部を押し切ったままでの保存はしないでください。

G. Others. その他 G1. This specification will be invalid one year after it is issued, if you don't return it or don't place an order.

本仕様書は発行日より1年間を経過して、ご返却又はご発注の無い場合は、無効とさせていただきます。

G2. Please understand that the specifications other than electric and mechanical characteristics and outside dimensions may be changed at our own discretion.

電気的,機械的特性,外観寸法および取付寸法以外につきましては,当社の都合により変更させて頂く事が有りますので,あらかじめ御了承下さい。

- G3. Never use the product beyond the rating. It may catch fire. If you think that the product may be used beyond the rating due to some abnormal conditions, you must take certain protective measures, such as a protective circuit to shut down the current. 定格を超えての使用は火災発生のおそれがありますので絶対に避けて下さい。また異常使用等で定格を超える恐れがある場合は保護回路等で電流遮断等の対策をして下さい。
- G4. The flammability grade of the plastic used for this product is "94HB" by the UL Standard (slow burning). Therefore, either refrain from using it in the place where it can catch fire, or take measures to preclude catching fire.

  本製品に使用している樹脂等の燃焼グレードはUL規格の"94HB"(遅燃性グレード)相当を使用しております。 つきましては類焼の恐れがある場所での使用を禁止するか, 類焼防止対策をお願いします。
- G5. Though we are confident in switch quality, we cannot deny the possibility that they could fail due to short or open circuit.

  Therefore, if you use a switch for a product requiring higher safety level, we would like you to verify in advance what effects your module would receive in case the switch alone should fail. And secure safety as a whole system by introducing the fail-safe design, i.e. a protection network. スイッチの品質には万全を尽くしていますが故障モードとしてショート、オープンの発生が皆無とは言えません。 安全性が重視されるセットの設計に際しては、スイッチの単品故障に対してセットとしての影響を事前にご検討頂き、保護回路等のフェールセーフ設計のご検討を十分に行い安全を確保して頂きますようにお願いします。